



Su guía a los boletos de viaje en Victoria



Tarifas
2024
Incluye mapa
de la Zona de
tranvías gratis

PUBLIC
TRANSPORT
VICTORIA



Compre su tarjeta myki y agréguele dinero

La tarjeta de tarifa completa cuesta \$6 y las tarjetas de concesión cuestan \$3.

Podrá comprar su tarjeta myki y recargarla en:

- cientos de tiendas, incluso todas las de 7-Eleven
- máquinas de myki en estaciones y paradas seleccionadas
- oficinas de venta de billetes en estaciones principales
- Centros de PTV
- Máquinas "Quick Top Up" (myki Money, máx. de \$50)
- **ptv.vic.gov.au** o llame al **1800 800 007** (espere unos 45 minutos si recarga en línea).

Además, puede recargar al instante con myki Money por la aplicación PTV de su celular (se necesita tecnología NFC).

Busque el sitio más cercano para recargar la tarjeta en **ptv.vic.gov.au/retail**

Vea si le corresponde una tarjeta de concesión (Niño, Anciano y Concesión) en **ptv.vic.gov.au/concession**

Elija myki Pass o myki Money

Puede optar por recargar su tarjeta con myki Pass o myki Money, según la frecuencia con que viaja. Su tarjeta no está atada a ninguno de los dos; elija el que más le convenga cada vez que agregue dinero.

Puede tener tanto myki Money como myki Pass en su tarjeta al mismo tiempo, pero su tarjeta usará myki Pass primero.

Su myki Pass no funcionará si su myki Money tiene un saldo negativo.

Obtenga más información sobre el precio de los billetes y compare myki Money y myki Pass en **ptv.vic.gov.au/fares**

myki Money

Si viaja solo ocasionalmente, pague cuando viaje.

Cargue dinero en su myki y la tarjeta calculará la tarifa más baja según dónde viaje.

La primera vez en el día que toque el sensor con la tarjeta se creará una tarifa de 2 horas. Si todavía está viajando después de 2 horas, se le cobrará la tarifa diaria.

	2 horas**	
	Tarifa completa	Concesión
Zona 1+2	\$5,30	\$2,65
Zona 2 solamente	\$3,30	\$1,65
	Diario	
	Tarifa completa	Concesión
Zona 1-15	\$10,60	\$5,30
Zona 2 solamente	\$6,60	\$3,30
Fin de semana#	\$7,20	\$3,60

** La primera vez en el día que toque el sensor con la tarjeta se creará una tarifa de 2 horas. Si todavía está viajando después de 2 horas, se le cobrará la tarifa diaria. #Incluye los feriados públicos.

myki Pass

Si viaja con frecuencia, recargue con días consecutivos. Si viaja más de cinco días por semana, myki Pass le ahorrará dinero.

Compare siete días de viaje en las Zonas 1-15:

myki Money **\$67,40** (5 x diario + 2 x diario de fin de semana)

myki Pass **\$53,00** (pase de 7 días)

	7 días	
	Tarifa completa	Concesión
Zona 1-15	\$53,00	\$26,50
Zona 2 solamente	\$33,00	\$16,50
	28 - 325 días^	
	Tarifa completa	Concesión
Zona 1-15	\$6,36 ^o	\$3,18 ^o
Zona 2 solamente	\$3,96 ^o	\$1,98 ^o

^ Si compra un myki Pass por 325 días recibe 40 días adicionales de viaje gratis.

◊ Precio por día.

Tarifa diaria máxima

Máximo valor



- ✓ Viaje todo el día sin límites
- ✓ Cualquier tren, tranvía o autobús*
- ✓ En todo Melbourne y Victoria##
- ✓ Si viaja en la Zona 2 únicamente, la tarifa es más barata

Máximo diario	Día de semana	Fin de semana [#]
Tarifa completa	\$10,60	\$7,20
Concesión	\$5,30	\$3,60

* Excluye el SkyBus, los servicios privados y los viajes que comienzan o finalizan fuera de Victoria. ## Para los servicios de V/Line de larga distancia se necesita un billete de papel. # Incluye los feriados públicos.

Los precios no incluyen el costo inicial de la tarjeta myki (\$6 Tarifa completa, \$3 Concesión).

Cómo usar su myki (Tocar el sensor al subir y bajar)

Debe tocar el sensor con la tarjeta cada vez que sube a un tren, autobús y la mayoría de los tranvías. Toque el sensor al bajar para obtener la tarifa más económica. He aquí una guía rápida de cómo aplicar la tarjeta al sensor al subir y bajar:

	Tocar al subir	Tocar al bajar
Trenes metropolitanos	✓	✓
Autobuses metropolitanos	✓	✓
Tranvías – fuera de la Zona de tranvías gratis	✓	✗
Tranvías – dentro de la Zona de tranvías gratis o City Circle ⁰⁰	✗	✗

00 Ruta 35

La aplicación PTV

La aplicación PTV está repleta de funciones que le ayudarán a gestionar su myki y planear su viaje por Melbourne o Victoria.

Descárguela gratis en la tienda App Store o Google Play, o visite ptv.vic.gov.au/app para obtener más información.

myki en las zonas regionales de Victoria

Necesitará una tarjeta myki para viajar en:

- los trenes de V/Line entre la zona metropolitana de Melbourne y:
 - Goornong y Raywood (Bendigo)
 - Seymour
 - Traralgon
 - Waurun Ponds (Geelong)
 - Wendouree (Ballarat)
- autobuses en Ballarat, Bendigo, Bacchus Marsh, Geelong, Seymour, Kilmore, Wallan y Latrobe Valley.

Los viajes que incluyen trayectos fuera de las zonas de myki requieren un boleto de papel.

Para más información sobre las zonas myki visite ptv.vic.gov.au/fares

Los boletos de papel en las zonas regionales de Victoria

Necesitará un boleto de papel de V/Line si viaja más allá de los límites de la zona myki en:

- trenes de larga distancia a Bairnsdale, Albury, Shepparton, Echuca, Swan Hill, Ararat, Maryborough o Warrnambool
- todos los autobuses de V/Line.

Necesitará un boleto de papel de autobús regional si viaja en:

- muchos autobuses locales regionales entre ciudades.

Puede comprar su boleto de papel de autobús regional en el autobús.

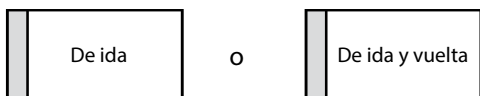
Si viaja en V/Line, planifique por adelantado y, cuando ello sea posible, haga una reservación.

Puede hacer reservaciones en línea o buscar la boletería más cercana en la página web vline.com.au

Puede comprar su boleto de papel de V/Line en:

- vline.com.au/book, o llame al **1800 800 007**
- las estaciones de V/Line que cuentan con personal y las estaciones metropolitanas principales
- los agentes de boletería de V/Line.

Para buscar el lugar de venta de boletos más cercano visite la página web vline.com.au/wheretobuy



De ida

Viajes en una dirección que incluyen un recorrido metropolitano gratuito por dos horas antes o después de su viaje en V/Line.

De ida y vuelta

Viajes de ida y vuelta el mismo día o en fechas diferentes, entre los puntos de origen y destino indicados en el boleto. Incluyen recorridos metropolitanos gratuitos.

Boletos de prolongación para myki pass

Si tiene un myki Pass y viaja a/desde una estación de larga distancia, antes de viajar deberá pedir un boleto de papel de V/Line en una estación de V/Line que cuente con personal y facilidades de myki o en una estación metropolitana principal.

Recuerde que debe guardar su boleto durante todo el viaje. Tendrá que mostrarlo durante el viaje, junto con su tarjeta de concesiones, si tiene una.

Más información

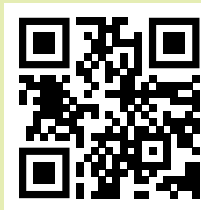
Tarifas de boletos de papel de V/Line:
vline.com.au/tickets

Tarifas de boletos de papel para autobuses regionales:
ptv.vic.gov.au/regionalbustickets

Registre su myki

Registre su myki para:

- Comprobar su saldo y ver su historial de viajes
- Agregar dinero al instante en la aplicación PTV
- Proteger su saldo si pierde o le roban la tarjeta
- Seleccionar Recarga automática
- Gestionar hasta 10 mykis



Escanee este código para registrar su myki en ptv.vic.gov.au/register o mediante la aplicación PTV.

Mobile myki

Mobile myki es una myki digital en el celular Android de la aplicación Google Wallet™. Mobile myki le permite agregar dinero sobre la marcha, usar su celular para tocar el sensor al subir y bajar, y conocer su saldo en tiempo real.

Empiece por aquí:

- Descargue Google Wallet™
- Siga las instrucciones de Google Wallet™ para establecer su tarjeta de pago
- Toque el botón azul "Add to Wallet" y seleccione Transport pass. Elija myki
- Elija myki Money o myki Pass
- Elija su tarifa: Tarifa completa, Niños, Ancianos o Concesión general
- Concluya la transacción y ¡ya puede viajar!

Obtenga más información sobre Mobile myki en ptv.vic.gov.au/mobilemyki

Zona de tranvías gratis

La Zona de tranvías gratis de la ciudad incluye el centro de la ciudad y abarca desde Queen Victoria Market hasta Docklands, Spring Street, Flinders Street Station y Federation Square.

Si solo está viajando en la Zona de tranvías gratis, no toque el sensor con la tarjeta al subir o bajar. No necesita una tarjeta myki.

Recuerde que si viaja más allá de la Zona de tranvías gratis, debe tocar el sensor con la tarjeta al subir.



Busque este símbolo en las paradas de tranvía para identificar los límites de las zonas.



El City Circle Tram

Los viajes en el City Circle Tram (tranvía del centro) son gratuitos pues circula solo en la Zona de tranvías gratis.

Súbase a los tranvías históricos de Clase W en el City Circle y escuche las historias de Melbourne.

- De 9:30 a 17:00 horas todos los días.
- Los tranvías salen en el sentido del reloj cada 12 minutos
- No corren en Viernes Santo y Navidad.



Para obtener más información, consulte ptv.vic.gov.au o llame al **1800 800 007**.

Si es sordo/a o tiene una discapacidad auditiva o del habla, contáctenos por medio del National Relay Service: para obtener más información, visite relayservice.gov.au

A partir del 1ero. de enero de 2024.



Información en otros idiomas:

普通話	9321 5454	廣東話	9321 5441
Italiano	9321 5444	ਪੰਜਾਬੀ	9321 5445
Ελληνικά	9321 5443	हिन्दी	9321 5442
Việt-ngũ	9321 5449	සිංහල	9321 5446
عربي	9321 5440	Español	9321 5447

Si su idioma no aparece en la lista, consulte ptv.vic.gov.au/languages o llame al **9321 5450**.